

Art. 3. Notre Ministre des Pensions et Notre Ministre des Institutions scientifiques et culturelles nationales sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 14 février 1991.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Pensions,
G. MOTTARD

Le Ministre des Institutions scientifiques
et culturelles nationales,

L. TOBBCACK

Art. 3. Onze Minister van Pensioenen en Onze Minister van de Nationale Wetenschappelijke en Culturele Instellingen zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 14 februari 1991.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Pensioenen,
G. MOTTARD

De Minister van de Nationale Wetenschappelijke
en Culturele Instellingen,

L. TOBBCACK

N. 91 — 666

18 FEVRIER 1991. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 13 août 1990 fixant le statut pécuniaire du personnel du Ministère des Finances

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 66, alinéa 2 de la Constitution;

Vu l'arrêté royal du 29 juin 1973 portant statut pécuniaire du personnel des ministères, notamment l'article 4, alinéa 1er, 2^e;

Vu l'arrêté royal du 13 août 1990 fixant le statut pécuniaire du personnel du Ministère des Finances, notamment l'article 1er, 1^o, modifié par l'article 20 du même arrêté et l'article 21;

Vu le protocole du 22 juin 1990 du Comité de secteur II — Finances;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 12 novembre 1990;

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique, donné le 12 novembre 1990;

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. A l'article 1er, 1^o, de l'arrêté royal du 13 août 1990 fixant le statut pécuniaire du personnel du Ministère des Finances, il est inséré un 30bis rédigé comme suit :

« 30bis a) Receveur des contributions

11/3

b) Par dérogation à l'article 37 de l'arrêté royal du 29 juin 1973 portant statut pécuniaire du personnel des ministères, le traitement de l'agent bénéficiant de l'échelle de traitement 10/1 lors de sa promotion au grade de receveur des contributions à titre de principalat est amputé, à tous les échelons de l'échelle 11/3, y compris au maximum, d'une somme forfaitaire de 32 908 fr. ».

Art. 2. Dans le tableau figurant à l'article 10 du même arrêté, il est inséré un 14bis rédigé comme suit :

« 14bis Receveur des contributions

50 000 100 000 »

Art. 3. A l'article 1er, 1^o du même arrêté, modifié par les articles 20 et 21 de cet arrêté, le 30bis b) inséré par le présent arrêté est remplacé comme suit :

« b) Par dérogation à l'article 37 de l'arrêté royal du 29 juin 1973 portant statut pécuniaire du personnel des ministères, le traitement de l'agent bénéficiant de l'échelle de traitement 10/1 lors de sa promotion au grade de receveur des contributions à titre de principalat est amputé, à tous les échelons de l'échelle 11/3, y compris au maximum, d'une somme forfaitaire de 33 566 fr. ».

Art. 4. Le présent arrêté produit ses effets le 1er janvier 1990, à l'exception de l'article 2 qui les produit le 1er avril 1990 et de l'article 3 qui entre en vigueur le 1er novembre 1990.

F. 91 — 666

18 FEBRUARI 1991. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 13 augustus 1990 tot vaststelling van de bezoldigingsregeling van het personeel van het Ministerie van Financiën

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 66, tweede lid van de Grondwet;

Gelet op het koninklijk besluit van 29 juni 1973 houdende bezoldigingsregeling van het personeel der ministeries, inzonderheid op artikel 4, eerste lid, 2^e;

Gelet op het koninklijk besluit van 13 augustus 1990 tot vaststelling van de bezoldigingsregeling van het personeel van het Ministerie van Financiën, inzonderheid op artikel 1, 1^o, gewijzigd bij artikel 20 van hetzelfde besluit en artikel 21;

Gelet op het protocol van 22 juni 1990 van het Sectorcomité II — Financiën;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, gegeven op 12 november 1990;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Openbaar Ambt, gegeven op 12 november 1990;

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 1, 1^o, van het koninklijk besluit van 13 augustus 1990 tot vaststelling van de bezoldigingsregeling van het personeel van het Ministerie van Financiën, wordt er een 30bis ingevoegd, luidend als volgt :

« 30bis a) Ontvanger der belastingen

11/3

b) In afwijking van artikel 37 van het koninklijk besluit van 29 juni 1973 houdende bezoldigingsregeling van het personeel der ministeries, wordt de wedde van de ambtenaar die de weddeschaal 10/1 geniet bij zijn bevordering op grond van het principalaat tot de graad van ontvanger der belastingen op alle trappen van de schaal 11/3, met inbegrip van het maximum, verminderd met een forfaitaire som van 32 908 fr. ».

Art. 2. In de in artikel 10 voorkomende tabel van hetzelfde besluit wordt een 14bis ingevoegd, luidend als volgt :

« 14bis Ontvanger der belastingen

50 000 100 000 »

Art. 3. In artikel 1, 1^o van hetzelfde besluit, gewijzigd bij de artikelen 20 en 21 van hetzelfde besluit, wordt de 30bis, b) ingevoegd bij dit besluit, vervangen door de volgende bepaling :

« b) In afwijking van artikel 37 van het koninklijk besluit van 29 juni 1973 houdende bezoldigingsregeling van het personeel der ministeries, wordt de wedde van de ambtenaar die de weddeschaal 10/1 geniet bij zijn bevordering op grond van het principalaat tot de graad van ontvanger der belastingen op alle trappen van de schaal 11/3, met inbegrip van het maximum, verminderd met een forfaitaire som van 33 566 fr. ».

Art. 4. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1990, met uitzondering van artikel 2 dat met ingang van 1 april 1990 uitwerking heeft en van artikel 3 dat in werking treedt op 1 november 1990.

Art. 5. Notre Ministre des Finances est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 18 février 1991.

BAUDOUIN

Par le Roi :
Le Ministre du Budget,
H. SCHILTZ
Le Ministre des Finances,
Ph. MAYSTADT

Art. 5. Onze Minister van Financiën is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 18 februari 1991.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :
De Minister van Begroting,
H. SCHILTZ
De Minister van Financiën,
Ph. MAYSTADT

F. 91 — 667

**11 FEVRIER 1991. — Arrêté ministériel
relatif aux déclarations en matière de douane et d'accises**

Le Ministre des Finances,

Vu le Règlement (CEE) n° 678/85 du Conseil du 18 février 1985, relatif à la simplification des formalités dans les échanges de marchandises à l'intérieur de la Communauté (1);

Vu le Règlement (CEE) n° 679/85 du Conseil du 18 février 1985, relatif à la mise en place du modèle de formulaire de déclaration à utiliser dans les échanges de marchandises à l'intérieur de la Communauté (2), modifié par le Règlement (CEE) n° 2791/86 de la Commission du 22 juillet 1986 (3) et par le Règlement (CEE) n° 1082/87 de la Commission du 27 mars 1987 (4);

Vu le Règlement (CEE) n° 1900/85 du Conseil du 8 juillet 1985 relatif à la mise en place de formulaires communautaires de déclaration d'importation et d'exportation (5), modifié par le Règlement (CEE) n° 1059/86 du Conseil du 8 avril 1986 (6);

Vu le Règlement (CEE) n° 2855/85 de la Commission du 18 septembre 1985 portant dispositions d'application du Règlement (CEE) n° 678/85 du Conseil relatif à la simplification des formalités dans les échanges de marchandises à l'intérieur de la Communauté et du Règlement (CEE) n° 679/85 du Conseil relatif à la mise en place du modèle de formulaire de déclaration à utiliser dans les échanges de marchandises à l'intérieur de la Communauté (7), modifié par le Règlement (CEE) n° 2792/86 de la Commission du 22 juillet 1986 (8), par le Règlement (CEE) n° 1062/87 de la Commission du 27 mars 1987 (4), par le Règlement (CEE) n° 1469/88 de la Commission du 26 mai 1988 (9) et par le Règlement (CEE) n° 1159/89 de la Commission du 28 avril 1989 (10);

Vu le Règlement (CEE) n° 2793/88 de la Commission du 22 juillet 1988 fixant les codes à utiliser sur les formulaires prévus par les Règlements (CEE) n° 678/85, (CEE) n° 1900/85 et (CEE) n° 222/77 du Conseil (11), modifié par le Règlement (CEE) n° 1469/88 de la Commission du 26 mai 1988 (9), par le Règlement (CEE) n° 1159/89 de la Commission du 28 avril 1989 (10) et par le Règlement (CEE) n° 2215/90 de la Commission du 30 juillet 1990 (12);

Vu le Règlement (CEE) n° 2823/87 de la Commission du 18 septembre 1987 relatif aux documents à utiliser en vue de l'application des mesures communautaires entraînant le contrôle de l'utilisation et/ou de la destination des marchandises (13);

Vu la loi générale sur les douanes et accises, coordonnée le 18 juillet 1977 (14), notamment les articles 9 et 10, modifiés par la loi du 22 décembre 1989 (15), l'article 70-4, § 1^{er}, inséré par l'arrêté royal du 23 août 1982 (16), l'article 78-2, § 3, inséré par l'arrêté royal du 18 mars 1983 (17), les deux arrêtés ayant été confirmés, par la loi du 21 mai 1985 (18), ainsi que les articles 105, 111, § 2, et 145;

Vu l'arrêté royal du 25 octobre 1971 relatif à l'exécution des actes émanant des institutions compétentes des Communautés européennes touchant la politique agricole (19), notamment l'article 3bis inséré par l'arrêté royal du 23 octobre 1989 (20);

Vu l'arrêté royal du 29 janvier 1979 relatif aux entrepôts douaniers et au dépôt temporaire (21), notamment l'article 4;

N. 91 — 667

**11 FEBRUARI 1991. — Ministerieel besluit
betreffende de aangiften inzake douane en accijnen**

De Minister van Financiën,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 678/85 van de Raad van 18 februari 1985 inzake de vereenvoudiging van de formaliteiten in het goederenverkeer binnen de Gemeenschap (1);

Gelet op Verordening (EEG) nr. 679/85 van de Raad van 18 februari 1985 betreffende de invoering van het model van aangifteformulier dat in het goederenverkeer binnen de Gemeenschap dient te worden gebruikt (2), laatst gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 2791/86 van de Commissie van 22 juli 1986 (3) en bij Verordening (EEG) nr. 1062/87 van de Commissie van 27 maart 1987 (4);

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1900/85 van de Raad van 8 juli 1985 betreffende de invoering van communautaire formulieren van aangifte ten voordeinde van een uitvoer (5), gewijzigd door Verordening (EEG) nr. 1059/86 van de Raad van 8 april 1986 (6);

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2855/85 van de Commissie van 18 september 1985 houdende nadere bepalingen voor de toepassing van Verordening (EEG) nr. 678/85 van de Raad inzake de vereenvoudiging van de formaliteiten in het goederenverkeer binnen de Gemeenschap en van Verordening (EEG) nr. 679/85 van de Raad betreffende de invoering van het model van aangifteformulier dat in het goederenverkeer binnen de Gemeenschap dient te worden gebruikt (7), gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 2792/86 van de Commissie van 22 juli 1986 (8), bij Verordening (EEG) nr. 1062/87 van de Commissie van 27 maart 1987 (4), bij Verordening (EEG) nr. 1469/88 van de Commissie van 26 mei 1988 (9) en bij Verordening (EEG) nr. 1159/89 van de Commissie van 28 april 1989 (10);

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2793/86 van de Commissie van 22 juli 1986 tot vaststelling van de codes welke dienen te worden gebruikt voor de bij de Verordeningen (EEG) nr. 678/85, (EEG) nr. 1900/85 en (EEG) nr. 222/77 van de Raad voorgeschreven formulieren (11), gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1469/88 van de Commissie van 26 mei 1988 (9), bij Verordening (EEG) nr. 1159/89 van de Commissie van 28 april 1989 (10) en bij Verordening (EEG) nr. 2215/90 van de Commissie van 30 juli 1990 (12);

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2823/87 van de Commissie van 18 september 1987 betreffende de documenten die dienen te worden gebruikt met het oog op de toepassing van communautaire maatregelen die de controle op het gebruik en/of de bestemming van de goederen met zich brengen (13);

Gelet op de algemene wet inzake douane en accijnen, gecoordeerd op 18 juli 1977 (14), inzonderheid op de artikelen 9 en 10, gewijzigd door de wet van 22 december 1989 (15), op artikel 70-4, § 1, ingevoegd bij koninklijk besluit van 23 augustus 1982 (16), op artikel 78-2, § 3, ingevoegd bij koninklijk besluit van 18 maart 1983 (17), beide bekrachtigd bij de wet van 21 mei 1985 (18), alsmede op de artikelen 105, 111, § 2, en 145;

Gelet op het koninklijk besluit van 25 oktober 1971 betreffende de toepassing van de akten uitgaande van de bevoegde instellingen der Europese Gemeenschappen in verband met de landbouw (19), inzonderheid artikel 3bis ingevoegd bij koninklijk besluit van 23 oktober 1989 (20);

Gelet op het koninklijk besluit van 29 januari 1979 betreffende de douane-entrepot en de tijdelijke oplag (21), inzonderheid op artikel 4;

(1) Voir notes à la page 4951.

(1) Zie noten op blz. 4951.